

Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto

TID - AIKA 16.11.2020 kl./klo 15:00 - 16:25
PLATS - PAIKKA Etänä ja Ruorissa

§

111	Kokouksen laillisuuden ja päätösvaltaisuuden toteaminen	344
112	Pöytäkirjantarkastajien valitseminen	345
113	Esityslistan hyväksyminen	346
114	Vesihuoltolaitoksen 1.3.2021 alkaen sovellettavan palveluhinnaston hyväksyminen	347

Det justerade protokollet med tillhörande anvisningar för bergäran om omprövning och besväransvisning hålls tillgängligt på stadens webbplats, www.pargas.fi, om inte något annat följer av sekretessbestämmelserna.
Kokouksen tarkastettu pöytäkirja, johon on liitetty oikaisuvaatimusohjeet ja valitusosoitus, pidetään yleisesti nähtävänä kaupungin verkkosivuilla osoitteessa www.parainen.fi, jollei salassapitoa koskevista säännöksistä muuta johdu.

24.11.2020

Ordförande/Puheenjohtaja: Markku Orell

Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto

TID - AIKA 16.11.2020 kl./klo 15:00 - 16:25

PLATS - PAIKKA Etänä ja Ruorissa

NÄRVARANDE LEDAMÖTER - LÄSNÄ OLLEET JÄSENET

Orell Markku	puheenjohtaja	Ruori
Autio Sanna		etänä
Friis Christer		etänä
Henriksson Dan-Peter		etänä
Karlsson Kaj-Johan		etänä §§ 112-114, klo 15.07-16.25
Laaksonen Jeanette	varajäsen	etänä
Rönholm Mona		etänä

ÖVRIGA NÄRVARANDE - MUUT LÄSNÄ OLLEET

Carla Manne	kaupungininsinööri	etänä
Nylund Jonas	tekninen päällikkö, esittelijä	etänä
Nyström Ann-Christin	sihteeri	Ruori

FRÅNVARANDE - POISSA OLLEET

Fredriksson Merja Varajäsen Jeanette Laaksonen osallistui

UNDERSKRIFTER
ALLEKIRJOITUKSET

Markku Orell
Ordförande/Puheenjohtaja

Ann-Christin Nyström
Protokollförare/Pöytäkirjanpitäjä

BEHANDLADE ÄRENDEN
KÄSITELLYT ASIAT

§ 111 - 114

PROTOKOLLET JUSTERAT
PÖYTÄKIRJA TARKASTETTU

Pargas stad / Paraisten kaupunki 23.11.2020
Sanna Autio

har justerat protokollet elektroniskt / on tarkastanut pöytäkirjan sähköisesti

§ 114 HAR VARIT FRAMLAGD
§ 114 ON OLLUT NÄHTÄVÄNÄ

Pargas stad / Paraisten kaupunki 17.11.2020

PROTOKOLLET HAR VARIT
FRAMLAGT

www.pargas.fi

24.11.2020

PÖYTÄKIRJA ON OLLUT
NÄHTÄVÄNÄ

Intygar/Todistaa:

Ann-Christin Nyström
administrativ sekreterare/
hallinnollinen sihteeri

Kaupunginhallituksen teknisten
tukipalvelujen jaosto

§ 111

16.11.2020

Kokouksen laillisuuden ja päätösvaltaisuuden toteaminen

Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto § 111

Päätös

Kokous todettiin laillisesti koolle kutsutuksi ja päätösvaltaiseksi.

Kaupunginhallituksen teknisten
tukipalvelujen jaosto

§ 112

16.11.2020

Pöytäkirjantarkastajien valitseminen

Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto § 112

Päätös

Pöytäkirjantarkastajaksi valittiin Sanna Autio.

Kaupunginhallituksen teknisten
tukipalvelujen jaosto

§ 113

16.11.2020

Esityslistan hyväksyminen

Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto § 113

Päätös

Esityslista hyväksyttiin.

Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto	§ 110	28.10.2020
Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto	§ 114	16.11.2020

Vesihuoltolaitoksen 1.3.2021 alkaen sovellettavan palveluhinnaston hyväksyminen

809/02.05.00.00/2020

Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto § 110

Valmistelija
Esittelijä

Tekninen päällikkö Jonas Nylund, puh. 050 428 3774
Tekninen päällikkö Jonas Nylund, puh. 050 428 3774
etunimi.sukunimi@parainen.fi

Ehdotus palveluhinnastoksi perustuu jaoston talousarvioehdotukseen ja talousarviotyötä ohjanneisiin talousarvion kehyksiin. Vesihuollon talousarvioehdotus on annetun talousarviokehysten mukainen. Vesihuoltolaitoksen taksaehdotus perustuu yksikön vastuulla oleviin lakisääteisiin palveluihin. Vesihuoltolain (681/2014) lähtökohtana on, että vesihuoltolaitoksen palveluistaan perimien maksujen on katettava kokonaisuudessaan kaikki kustannukset ja luotava edellytykset kattaa pitkällä aikavälillä laitoksen uus- ja korjausinvestointien kustannukset.

Vuodelle 2021 ehdotetut hinnankorotukset ovat veden käyttömaksun korotus +20 sentillä/m³ 2,70 euroon/m³ ja jäteveden käyttömaksun korotus +20 sentillä/m³ 2,45 euroon/m³.

Talousveden perusmaksut pysyvät ennallaan ja jäteveden perusmaksuja korotetaan yhteensä +116 000 eurolla eli keskimäärin noin 3,33 eurolla kuukaudessa liittymää kohden.

Eri ammattiryhmien asennus- ja konsultointimaksuja korotetaan kustannuskehitystä vastaavasti 2–3 prosentilla.

Saariston vierasvenesatamilta kertyviä kapasiteettimaksutuloja korotetaan 5 000 eurolla 15 000 euroon, ja Nauvon, Korppoon ja Houtskarın vierasvenesatamien talousvesimaksun määrätymisperusteeksi muutetaan euroa/venepaikka/vuosi. Aikaisemmin kapasiteettimaksun määrätymisperuste oli euroa/vene/yöpyminen.

Oheismateriaali

Vesihuoltolaitoksen 1.3.2021 alkaen sovellettava vuoden 2021 palveluhinnasto

Ehdotus

Teknisten tukipalvelujen jaosto ehdottaa kaupunginhallitukselle ja edelleen kaupunginvaltuustolle, että ehdotus vesihuoltolaitoksen 1.3.2021 alkaen sovellettavaksi vuoden 2021 palveluhinnastoksi hyväksytään esitetyssä muodossa.

Päätös

Jaosto totesi, että VVY ry:n (Vesi- ja viemärlaitosyhdistyksen) liikevaihdon prosentuaalista tuottoa koskevien tilastojen mukaan suomalaisten vesihuoltolaitosten tuotto vaihtelee +27 %:n ja -10 %:n välillä ja on keskimäärin

Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto	§ 110	28.10.2020
Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto	§ 114	16.11.2020

noin 11 %.

Dan-Peter Henriksson ehdotti asian palauttamista viitaten jaoston 13.10.2020 talousarvioasiassa tekemään päätökseen. Jaosto yhtyi ehdotukseen.

Tiedoksianto

Lopullisen päätöksen jälkeen: Jonas Nylund, Manne Carla, Marko Rusi, Jatta Laine, Henrik Roms

Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto § 114

Valmistelija Esittelijä

Tekninen päällikkö Jonas Nylund, puh. 050 428 3774
Tekninen päällikkö Jonas Nylund, puh. 050 428 3774
etunimi.sukunimi@parainen.fi

Jaosto palautti asian saadakseen vesihuoltolaitoksen talousarviosta ja palveluhinnastosta kaupunginhallituksen käsittelyn ja evästyksen, mutta johtuen kaupunginhallituksen ja valtuuston kokousaikataulusta talousarvion ja taksojen osalta asia otetaan teknisten tukipalvelujen jaoston käsiteltäväksi 16.11. ennen kaupunginhallituksen 23.11. pidettävää kokousta.

Oheismateriaali

Vesihuoltolaitoksen 1.3.2021 alkaen sovellettava vuoden 2021 palveluhinnasto

Ehdotus

Teknisten tukipalvelujen jaosto ehdottaa kaupunginhallitukselle ja edelleen kaupunginvaltuustolle, että ehdotus vesihuoltolaitoksen 1.3.2021 alkaen sovellettavaksi vuoden 2021 palveluhinnastoksi hyväksytään esitetystä muodossa.

Päätös tarkastetaan välittömästi.

Päätös

Keskustelun kuluessa jäsen Dan-Peter Henriksson esitti seuraavan ehdotuksen:

Viitaten jaoston yksimieliseen päätökseen 13.10.2020 §:ssä 94 koskien vesihuollon vuoden 2021 talousarviota, lainaus alla:

"Vesihuoltolaitos - Jaosto viittaa vuonna 2020 tehtyyn AFRY:n yhtiöittämisselvitykseen, jossa tulojen arvioidaan olevan 4,2 miljoonaa euroa ja käyttökäteen 1,4 miljoonaa euroa. Vuoden 2021 talousarvion kehys osoittaa siis kaupungille liian suurta tuottoa. Jaosto katsookin, ettei vesitaksoja tarvitse korottaa.

Jaosto katsoo AFRY:n selvityksen mukaisesti, että vesihuoltolaitoksen investoinnit tulisi nostaa 860 000 euroon eli investoinnin "Verkostojen pistesaneeraukset" osalta 135 000 euroon."

13.10.2020 tehdyn yksimielisen päätöksen mukaisesti ehdotetaan edelleen, että talous- ja jäteveden käyttömaksut pysyvät ennallaan ja että jäteveden

Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto	§ 110	28.10.2020
Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto	§ 114	16.11.2020

perusmaksut pysyvät ennallaan vuonna 2021 oheisen hinnaston mukaisesti.

Kaupunginhallitusta pyydetään määrittelemään vesihuoltolain mukaisen "kohtuullisen tuoton" taso ja sitä koskevat periaatteet toiminnan lähtökohdista käsin tulevia budjetoiteja ohjaavaksi asiakirjaksi.

Kaj-Johan Karlsson ja Christer Friis kannattivat Dan-Peter Henrikssonin ehdotusta.

Jaosto päätti yksimielisesti Dan-Peter Henrikssonin ehdotuksen mukaisesti.

Päätös tarkastettiin välittömästi.

Anvisningar om hur man begär omprövning och besvär

Datum för sammanträdet

Stadsstyrelsens sektion för stödtjänster

16.11.2020

Besvär

Eftersom nedan nämnda beslut endast gäller beredning eller verkställighet får enligt 136 § i kommunallagen omprövning inte begäras eller kommunalbesvär anföras över beslutet:

Paragrafer: 111 - 114

Besvär kan inte anföras över nedan nämnda beslut, eftersom man enligt 134 § i kommunallagen får begära omprövning av beslutet.

Paragrafer:

Enligt 5 § 1 mom. i förvaltningsprocesslagen/annan lagstiftning kan besvär inte anföras över nedan nämnda beslut.

Paragrafer och grunden för besvär:

Anvisning för begäran om omprövning

Den som är missnöjd med ett beslut av stadsstyrelsen, nämnd, ett utskott eller deras sektioner eller en myndighet som lyder under dem får begära omprövning av beslutet. Omprövning begärs hos organet i fråga, också då det gäller beslut av en sektion i organet eller en myndighet som lyder under organet. Om stadsstyrelsen med stöd av 92 § i kommunallagen till behandling har tagit upp ett ärende som en underlydande myndighet eller sektion har fattat beslut i, ska begäran om omprövning av beslutet behandlas i stadsstyrelsen. Av begäran om omprövning ska framgå vad som yrkas och vad det grundar sig på. Handlingen ska undertecknas av den som begär omprövning.

Kontaktuppgifter: **Stadsstyrelsen i Pargas stad, Strandvägen 28, 21600 Pargas, pargas@pargas.fi.**

Paragrafer:

Tidsfrist: En begäran om omprövning ska göras inom 14 dagar från delfäendet av beslutet.

Besvär

Ändring i ett beslut som stadsstyrelsen eller en nämnd meddelat med anledning av en begäran om omprövning får sökas hos förvaltningsdomstolen genom kommunalbesvär. Besvär får anföras på den grunden att beslutet har tillkommit i oriktig ordning, den myndighet som har fattat beslutet har överskridit sina befogenheter eller beslutet annars strider mot lag. Den som anför besvär ska presentera besvärsgrunderna innan besvärstiden löper ut.

Kontaktuppgifter: **Åbo förvaltningsdomstol, PB 32, Lasarettgatan 2-4, 20101 Åbo, turku.hao@oikeus.fi.**

Besvär kan anföras även via förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet>.

Kommunalbesvär, paragrafer:

Förvaltningsbesvär, paragrafer:

Tidsfrist: Kommunal- och förvaltningsbesvär ska anföras inom 30 dagar från delfäendet av beslutet.

Rätt att begära omprövning och besvär har den som ett beslut avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part) samt kommunmedlemmarna, § 137 i kommunallagen. Ändring i ett beslut med anledning av en begäran om omprövning får sökas genom kommunalbesvär endast av den som gjorde begäran om omprövning. Om beslutet har ändrats med anledning av begäran om omprövning, får ändring i beslutet sökas genom kommunalbesvär också av part och kommunmedlemmarna.

Delfäendet av beslut

Vid vanlig delgivning per post genom brev till mottagaren anses mottagaren ha fått del av ärendet den sjunde dagen efter det att brevet avsändes, om inte något annat visas. Ett ärende anses ändå ha kommit till en myndighets kännedom den dag brevet anlände. Vid vanlig elektronisk delgivning anses ärendet ha blivit delgivet tredje dagen efter att meddelandet sändes, om inte något annat visas. Vid bevislig delgivning framgår tidpunkten för delfäendet av mottagningsbeviset. En kommunmedlem och en sådan kommun som avses i 137 § 2 mom. i kommunallagen anses ha fått del av ett beslut 7 dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet.

Besvärsskrift

I besvärsskriften ska man meddela förvaltningsdomstolen följande:

- vilket beslut som överklagas
- till vilka delar ändring söks i beslutet
- på vilket sätt beslutet borde ändras
- på vilka grunder ändring söks
- ändringssökandens namn, hemkommun och kontaktinformation.

Besvärsskriften ska egenhändigt undertecknas av ändringssökanden själv eller av den som uppgjort den. Om endast den som uppgjort besvärsskriften undertecknat den, ska också denna persons yrke, boningsort och postadress framgå. Till besvärsskriften ska fogas det beslut som överklagas, i original eller bestyrkt kopia, och intyg om den dag från vilken besvärstiden ska räknas.

Rättegångsavgift: Enligt 2 § i lagen om domstolsavgifter uppbärs en rättegångsavgift om 260 € av en ändringssökande i förvaltningsdomstolen.

Inlämnande av besvärshandlingarna

Besvärshandlingarna ska lämnas in till besvärsmyndigheten före besvärstidens utgång. Om besvärstidens sista dag är en helgdag, självständighetsdagen, första maj, jul- eller midsommarafton eller en helgfri lördag, kan besvärshandlingarna lämnas till besvärsmyndigheten den första vardagen därefter.

Besvärshandlingarna kan även sändas med post eller genom bud, men i så fall på avsändarens eget ansvar. Handlingarna ska lämnas till posten i så god tid att de kommer fram under besvärstidens sista dag innan ämbetsverket stängs.

DELGIVNING AV BESLUT

Protokollet har lagts fram offentligt 24 / 11 2020.

Beslut § _____ har delgetts sakägaren _____ med post _____ / _____ 2020.

Beslut § _____ har lämnats till sakägaren _____ / _____ 2020.

Mottagarens underskrift

Ann-Christin Nyström
Utdragets riktighet bestyrks

Ann-Christin Nyström
Delgivare

Oikaisuvaatimusohjeet ja valitusosoitus
Kaupunginhallituksen teknisten tukipalvelujen jaosto

Kokouspäivämäärä
16.11.2020

Muutoksenhakukielto ja kiellon perusteet

Seuraavista päätöksistä ei kuntalain 136 §:n mukaan saa tehdä oikaisuvaatimusta eikä kunnallisvalitusta, koska päätös koskee vain valmistelua tai täytäntöönpanoa:

Pykälät: 111 - 114

Seuraaviin päätöksiin ei saa hakea muutosta valittamalla, koska päätöksestä voidaan kuntalain 134 §:n mukaan tehdä oikaisuvaatimus:

Pykälät:

Hallintolainkäyttölain 5 §:n 1 momentin / muun lainsäädännön mukaan seuraaviin päätöksiin ei saa hakea muutosta valittamalla:

Pykälät ja valituskiellon perusteet:

Oikaisuvaatimusohjeet

Kaupunginhallituksen, lautakunnan ja valiokunnan, niiden jaoston sekä niiden alaisen viranomaisen päätökseen tyytymätön saa hakea siihen oikaisua. Oikaisuvaatimus tehdään asianomaiselle toimielimelle, myös kun kyse on toimielimen jaoston tai toimielimen alaisen viranomaisen päätöksestä. Jos kaupunginhallitus on kuntalain 92 §:n nojalla ottanut käsiteltäväkseen asian, jossa sen alainen viranomainen tai jaosto on tehnyt päätöksen, oikaisuvaatimus päätöksestä on käsiteltävä kaupunginhallituksessa. Oikaisuvaatimuksesta on käytävä ilmi vaatimus perusteineen ja se on tekijän allekirjoitettava.

Yhteystiedot: **Paraisten kaupunginhallitus, Rantatie 28, 21600 Parainen, parainen@parainen.fi.**

Pykälät:

Oikaisuvaatimusaika: Oikaisuvaatimus on tehtävä 14 päivän kuluessa päätöksen tiedoksisaannista.

Valitusosoitus

Kaupunginhallituksen tai lautakunnan oikaisuvaatimuksen johdosta antamaan päätökseen haetaan muutosta kunnallisvalituksella hallinto-oikeudelta. Valituksen saa tehdä sillä perusteella, että päätös on syntynyt virheellisessä järjestyksessä, päätöksen tehnyt viranomainen on ylittänyt toimivaltansa tai päätös on muuten lainvastainen. Valittajan tulee esittää valituksen perusteet ennen valitusajan päättymistä.

Yhteystiedot: **Turun hallinto-oikeus, PL 32, Sairashuoneenkatu 2-4, 20101 Turku, turku.hao@oikeus.fi.**

Valituksen voi tehdä myös hallinto- ja erityistuomioistuinten asiointipalvelussa osoitteessa <https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet>.

Kunnallisvalitus, pykälät:

Hallintovalitus, pykälät:

Valitusajaksi: Kunnallis- ja hallintovalitus on tehtävä 30 päivän kuluessa päätöksen tiedoksisaannista.

Oikaisuvaatimus- ja valitusoikeus on sillä, johon päätös on kohdistettu tai jonka oikeuteen, velvollisuuteen tai etuun päätös välittömästi vaikuttaa (asianosainen) sekä kunnan jäsenenä, kuntalain 137 §. Oikaisuvaatimuksen johdosta annettuun päätökseen saa hakea muutosta kunnallisvalituksin vain se, joka on tehnyt oikaisuvaatimuksen. Jos päätös on oikaisuvaatimuksen johdosta muuttunut, saa päätökseen hakea muutosta kunnallisvalituksin myös asianosainen ja kunnan jäsen.

Päätöksen tiedoksisaanti

Tavallisessa tiedoksiannossa postitse kirjeellä vastaanottajalle vastaanottajan katsotaan saaneen asiasta tiedon seitsemäntenä päivänä kirjeen lähettämistä, jollei muuta näytetä. Asian katsotaan tulleen viranomaisen tietoon kuitenkin kirjeen saapumispäivänä. Tavallisessa sähköisessä tiedoksiannossa asia katsotaan annetun tiedoksi kolmantena päivänä viestin lähettämistä, jollei muuta näytetä. Todisteellisessa tiedoksiannossa tiedoksisaannin ajankohta käy ilmi saantitodistuksesta. Kunnan jäsenen ja kuntalain 137 §:n 2 momentissa tarkoitettua kunnan katsotaan saaneen päätöksestä tiedon 7 päivän kuluessa siitä, kun pöytäkirja on nähtävänä yleisessä tietoverkossa.

Valituskirjelmä

Valituskirjelmässä on ilmoitettava hallinto-oikeudelle

- mihin päätökseen haetaan muutosta
- miltä kohdista päätökseen haetaan muutosta
- minkälainen muutoksen tulisi olla
- mitkä ovat muutosvaatimuksen perusteet
- valittajan nimi, kotikunta ja yhteystiedot.

Valituskirjelmä on valittajan tai valituskirjelmän muun laatijan omakätisesti allekirjoitettava. Jos ainoastaan laatija on allekirjoittanut valituskirjelmän, siinä on mainittava myös laatijan ammatti, asuin- ja postiosoite. Valituskirjelmään on liitettävä päätös, josta valitetaan, alkuperäisenä tai viran puolesta oikeaksi todistettuna jäljennöksenä sekä todistus siitä päivästä, josta valitusajaksi on luettava.

Oikeudenkäyntimaksu: Tuomioistuinmaksulain 2 §:n mukaan muutoksenhakijalta peritään oikeudenkäyntimaksua hallinto-oikeudessa 260 euroa.

Valitusasiakirjojen toimittaminen

Valitusasiakirjat on toimitettava valitusviranomaiselle ennen valitusajan päättymistä. Jos valitusajan viimeinen päivä on pyhäpäivä, itsenäisyyspäivä, vapunpäivä, joulun- tai juhannusaatto tai arkipäivä, saa valitusasiakirjat toimittaa valitusviranomaiselle ensimmäisenä sen jälkeisenä arkipäivänä. Omalla vastuulla valitusasiakirjat voi lähettää postitse tai lähetin välityksellä. Postiin valitusasiakirjat on jätettävä niin ajoissa, että ne ehtivät perille valitusajan viimeisenä päivänä ennen viraston aukioloajan päättymistä.

PÄÄTÖKSEN TIEDOKSIANTO

Pöytäkirja on asetettu yleisesti nähtäväksi 24 / 11 2020.

Päätös § _____ on annettu tiedoksi asianosaiselle _____ postitse _____ / _____ 2020.

Päätös § _____ on luovutettu asianosaiselle _____ / _____ 2020.

_____ Vastaanottajan allekirjoitus

Ann-Christin Nyström

_____ Otteen oikeaksi todistaa

Ann-Christin Nyström

_____ Tiedoksiantaja